

CODE OF ETHICS AND CONDUCT

FOR SOUTH AFRICAN PRINT AND ONLINE MEDIA

(Press Code)



Sepedi

Khouto ya Boitshwaro bja Bobegaditaba ya Boraditaba ba Dikgatišo le ba Inthanete ya Afrika Borwa

(E thomile go šoma ka la 30 Septemere/ Lewedi 2022)

Lekgotla la Boraditaba la Afrika Borwa e lego Press Council of South Africa le latela Khouto ye latelago bakeng sa boraditaba ba dikgatišo le ba inthaneteng (mmogo di bitšwa “boraditaba”).

MATSENO

Morero wa boraditaba ke go hlankela setšhaba. Tokologo ya bona e ba thuša go ba le tsinkelo ye ikemetšego ya ditiragalo tše di bopago setšhaba, gomme tokologo yeo e bohlokwa ge go etla tabeng ya go fihlelala kholofelo ya temokrasi. E thuša badudi go tsea diphetho tša maleba mabapi le ditaba tša letšatši le letšatši, e lego karolo yeo bohlokwa bja yona bo lemogwago ka Molaotheong wa Afrika Borwa.

Karolo 16 ya Molao wa Ditokelo e hlalosa gore:

- 1. Mang le mang o na le tokelo ya go ntšha maikutlo, yeo e akaretšago:*
 - a) Tokologo ya bobegaditaba le diphatlalatši tše dingwe;*
 - b) Tokologo ya go amogela le go abela tshedimošo goba dikakanyo;*
 - c) Tokologo ya boithomelo bja tša bokgabo; le*
 - d) Tokologo ya tša thuto le dinyakišišo tša saense.*
- 2. Tokelo mo karolwaneng (1) ga e akaretše:*
 - a) Tlhohleletšo ya ntwa;*
 - b) Tlhohleletšo ya kgaruru ye e okaokago; goba*
 - c) Khuetšo ya lehloyo leo le itshamilego godimo ga mohlobo, morafe, bong goba ditumelo, leo le tsošago tlhohleletšo ye e ka hlolago kotsi.*

Boraditaba ba leka ka thata go hlompha ditokelo tše gore badudi ba naga ba kgone go ba tshepa; gomme le bona ka bobona ba ka tlase ga ditokelo tše ka o tee ka o tee. Motho yo mongwe le yo mongwe o na le boikarabelo bja go šireletša le go tšweletša pele ditokelo tše, gore go se lebalwe mathata ao a di bakilego: boraditaba, setšhaba le mmušo, bao ka moka ba bopago mmušo wa temokrasi.

Mošomo wa boraditaba ka mehla o hlahlwa ke dikgahlegelo tša setšhaba, gomme wona o kwešišwa go ba o hlalosa tshedimošo ye e tlogago e kgahla badudi goba ye bohlokwa go bona.

Bjalo ka boraditaba, re itlama go latela dinyakwa tša maemo a godimodimo, gore re dule re tshepagala le go dira gore setšhaba se dule se re tshepa. Se se bolela gore ka mehla re phele re lwela go bolela nnete, go phema kotsi ye e sa hlokegego, re bonagatše mantšu a fapafapanego ge re bega ditiragalo, re bontšhe go kgathalela bana le dihlopha tše dingwe tše sa bolokegago,

le go hlompha ditlwaelo tša ditšo tša babadi ba bona le batho bao go begwago ka bona, gape le go šoma ka bolokologi.

Phethagatšo ya khouto ya boitshwaro ya Bobegaditaba

1. Khouto ye e ama tshedimošo ye e latelago ya go phatlalatšwa ke maloko:
 - 1.1 tshedimošo ka moka ye e phatlalatšwago go dikgatišo tše di gatišitšwego;
 - 1.2 tshedimošo ka moka ye e phatlalatšwago wepsaeteng yeo e laolwago ke leloko;
 - 1.3 tshedimošo ka moka ye e phatlalatšwago akhaonteng ya dikgokagano tša leago yeo e laolwago ke leloko; le
 - 1.4 tshedimošo ka moka ye e hlangwago ke leloko le go phatlalatšwa platfomong efe goba efe yeo e lego gona inthaneteng goba ka mokgwa wa titšithale.
2. Tshedimošo ka moka ye e phatlalatšwago ke leloko go ye nngwe ya diplatfomo tše di hhalositšwego go 1 e swanetše go dumelelana le Khouto, go se na gore tshedimošo yeo ke ya go ngwalwa, ya bitio, ya mantšu a go theeletšwa feela, ya seswantšho goba ya mohuta o mongwe.
3. Maloko a swanetše go kgonthišetša gore ge a abelana tshedimošo yeo e hlamilwego ke maloko a boraro ka diakhaonte tša ona tša dikgokagano tša leago e lego social media (mohlala, go abelana ka *tweet* ye e šetšego e le gona) ba dira bjalo ka tsela yeo e latelago Khouto ye.
4. Maloko a swanetše go itlhamela dipholisi tša ona tša dikgokagano tša leago e lego social media, a hlahlwa ke Khouto ye.

Kgaolo 1: TSHEDIMOŠO YEO E HLAMILWEGO KE BORADITABA LE MEDIRO

1. Go kgoboketša le go bega ditaba

Boraditaba ba tla dira se latelago:

- 1.1 go kgonthišetša gore ba bega ditaba tša nnete, tše nepagetšego le tše sa kgethollego;
- 1.2 go bega taba ntle le go aroga le ka mokgwa wo o lekalekanego, ntle le go aroga ka maikemišetšo goba ka phošo go dintlha, e ka ba ka go kgopamiša ditaba, go feteletša goba go fotoša moko wa taba, go tshela ditlhaloso tše dingwe, goba ka go kga taba ka godimo;
- 1.3 go hlalosa feela ntlha yeo e ka bago ya nneta; dikakanyo, dikgononelo, mabarebare goba ditšhišinyo di tla begwa ka yona tsela yeo di lego ka yona;
- 1.4 go hwetša ditaba ka tsela ya semolao, ka potego le ka go se kgetholle, ka ntle le ge kgahlegelo ya setšhaba e šupa se sengwe;
- 1.5 go šomiša tshedimošo ya motho bakeng sa merero ya bobegaditaba feela;

1.6 go itlhalosa ka tsela yeo, ntle le ge kgahlegelo ya setšhaba goba polokego ya bona e ba gapeletša ka mokgwa wo mongwe;

1.7 go kgonthiša nepagalo ya tshedimošo ye e belaetšago, ge e ba go swanela; ge e ba go se bjalo, setšhaba se se tla tsebišwa;

1.8 go tsoma dikakanyo tša batho bao go begwago ka bona pele pego e phatlalatšwa, ka ntle le ge ba ka thibelwa go bega, goba bohlatse bo sentšwe, goba dihlatse di tšhošeditšwe. Motho yo bjalo o swanetše go fiwa nako e lekanego gore a ikanabele; ge e ba go sa kgonege gore kakanyo ya gagwe e hwetšwe, seo se tla begwa;

1.9 go hhalosa, fao pego e theilwego tshedimošong yeo e hlaelago, gomme ba e tlaleletša ge tshedimošo e mpsha e hwetšagala;

1.10 go fotoša moo ba begilego tshedimošo goba tshwayatshwayo e fošagetšego ka go phatlalatša ka ponyo ya leihlo go gogela morago tshedimošo yeo, go phošolla, go hhalosa goba go kgopela tshwarelo platfomong ye nngwe le ye nngwe yeo tshedimošo ya mathomo e phatlaladitšwego go yona, go swana le wepsaeteng ya maloko, diakhaonteng tša dikgokagano tša leago goba platefomong efe goba efe ya inthaneteng; le go netefatša gore raditaba yo mongwe le yo mongwe goba raditaba yoo a thwetšwego ka nakwana yoo a phatlaladitšego tshedimošo akhaonteng ya gagwe ya dikgokagano tša leago e lego social media le yena o gogela morago tshedimošo yeo, o a e phošolla, o a e hhalosa goba o kgopela tshwarelo mabapi le tshedimošo yeo go diakhaonto tša gagwe tša dikgokagano tša leago;

1.11 go bontšha ka tsela e hlakilego ge tshedimošo yeo e phatlaladitšwego inthaneteng e fotošitšwe goba ge go kgopetšwe tshwarelo goba taba e gogetšwe morago. Tshedimošo ya mathomo e ka tšwela pele e bonagala inthaneteng, eupša linki yeo e bontšhago phetošo, kgokelomorago ya taba goba tshwarelo yeo e kgopetšwego e swanetše go akaretšwa ka mehuteng ka moka ya dikgatišo tša tshedimošo yeo e dulago e le gona inthaneteng;

1.12 go se gapeletšege go tloša tshedimošo efe goba efe yeo ka semolao e sa senyego motho leina; le go

1.13 se utswe ditaba tša ba bangwe ba di dira okare ke tša bona.

2. Go Ikemela le go Thulana ga Dikgahlegelo

Boraditaba ba tla dira se latelago:

2.1 go se dumelele maemo a tša kgwebo, dipolotiki goba dikakanyo tše dingwe tše e sego tša seprofešenale go huetša dipego tša bona, le go efoga thulano ya dikgahlego gotee le maitshwaro ao a ka dirago gore babadi ba belaele go ikemela ga boraditaba le boprofešenale bja bona.

2.2 go se amogele kholego efe goba efe ye e ka huetšago pego;

2.3 go bontšha gabotse ge setheo se sengwe se thušitše ka ditshenyagalelo tša kgoboketšo ya ditaba; le

2.4 go beela ditlabakelo tša bobegaditaba kgole le dipapatšo le ditiragalo tše di thekgwago.

3. Sephiri, Seriti le Semelo

Boraditaba ba tla dira se latelago:

3.1 go ba le šedi le go bontšha go naganelo ditabeng tše di amago ditaba tša sephiri tša batho. Tokelo ya go ba le sephiri e ka tshelwa ke dikgahlego tša maleba tša setšhaba;

3.2 go hlompha kudu setšo sa Maafrika Borwa mabapi le go šireletša sephiri le seriti sa batho bao ba hlokofaletšwego le tlhompho ya bona go bao ba ithobaletšego, gotee le bana, batšofadi le bao ba golofetšego mmeleng le bao ba sa itekanelago monaganong;

3.3 go ba šedi le go bontšha go naganelo ditabeng tše di akaretšago seriti le semelo sa motho, tše di ka tshelwago ge feela di le kgahlegelang ya setšhaba le ge e ba:

3.3.1 dintlha tše di begwago e le nnete goba e le nnete go lekana; goba

3.3.2 pego e lekana le tshwayatshwayo yeo e šireleeditšwego go ya ka dintlha tše di hhaloswago ka mo go lekanego, tše e lego nnete goba e lego nnete go fihla bokgoleng bjo itšego; goba

3.3.3 pego e lekana le pego ya go se tsee lehlakore ebile yeo e nepagetšego ya tshepedišo ya kgorotsheko, tshepedišo ya Palamente, goba ditshepedišo tša lekgotla goba foramo yeo e nago le bosemolao; goba

3.3.4 go be go kwagala gore tshedimošo e begwe ka ge e breakantšwe ka go dumelana le dikokwane tše di amogelegago tša maitshwaro a boraditaba; goba

3.3.5 athikele e be e le, goba e bopile karolo ya, tiragalo e nepagetšego le e sa tseego lehlakore ya thulano yeo go yona mongongoregi e bego e le karolo;

3.4 go se bege maina a batho ba go katwa, baphologi ba dikgaruru tša thobalano tše di akaretšago go tšošetša motho ka tša thobalano le tlaišo ka thobalano* goba go bololla maemo a motho a HIV / AIDS ntle le tumelelo ya gagwe, le, ge e le bana, tumelelo e hwetšwago go mohlokemedi wa bona wa semolao goba go motho yo mongwe yo mogolo yo a rwelego maikarabelo gotee le go tšwa go ngwana (go hlokometšwe le gore ngwana o godile go fihla kae), le ge kgahlegelo ya setšhaba e bonagala, gomme ebile e le kgahlegelang ya ngwana.

3.5 go tšweletša feela tshedimošo ya ye bohlokwa gore go tsebjie motho yo go begwago ka yena ka ge tshedimošo ye nngwe, go swana le diaterese, di ka dira gore ba bangwe ba utolle diphiri tša motho le go dira gore a se šireletšege, gomme tshedimošo ye bjalo e tla utollwa ge feela e le dikgahlegelang tša setšhaba.

* *Mokgatlo wa Lefase wa tša Maphelo e lego World Health Organisation, gareng ga tše dingwe o hhalosa tlaišo ya tša thobalano ka tsela e latelago: "Dikgaruru tša thobalano di akaretša ditiro tša go tloga go tlaišo ka mantšu go fihla go thobalano ya kgapeletšo, mmogo le mehuta ye mengwe ye fapafapanego ya go gapeletša motho, go thoma ka go gatelela batho go fihla ntwang ya matsogo..."*

4. Tšhireletšo ya Tshedimošo

Maloko a bobegaditaba a tla dira se latelago:

4.1 ba tla tsea megato ao a nyakegago go kgonthišetša gore tshedimošo yeo e nago le dintlha tše bohlokwa, yeo e lego ka matsogong a bona e a šireletšwa gore e se dirišwe gampe, e se lahlege, le gona go se bonwe ntle le tumelelo;

4.2 ba tla fotoša mabošaedi ka tshedimošong ya motho yeo e phatlaladitšwego fao motho a kgopelago gore e phošollwe;

4.3 ba tla tsebiša motho goba batho ba amegago le go tsea magato a maleba le go okobatša ditlamorago dife goba dife tša kgethollo fao go gononelwago ka mabaka gore motho yo a se nago tumelelo a ka ba a fihleletše tshedimošo ya motho yeo e swerwego ke boraditaba;

4.4. ba tla diriša le go utolla tshedimošo ya motho bakeng sa merero ya bobegi bja ditaba feela.



* "Tshedimošo ya motho" e hhaloswa ka tsela e latelago go Karolo 1 ya Molao wa Tšhireletšo ya Tshedimošo ya Motho, e lego Protection of Personal Information Act, Molao wa bo 4 wa 2013: "Tshedimošo ya motho" e ra tshedimošo ya go amana le motho yo a hhalosegago, a phelago, a tlwaelegilego, gomme fao go amegago, e ka ba setheo sa semolao seo se hlathegago ebile se lego gona, go akaretša le, eupša go sa gome ka tshedimošo yeo e amanago morafe, boitlhaloso bja motho ka bong, bong, boimana, maemo a lenyalo, setlogo sa setšhaba, mohlobo goba leago, mmala, boitlhaloso bja motho ka tša bong bjo bongwe, mengwaga, maemo a maphele a mmele goba a monagano, boitekanelo, bogolofadi, bodumedi, letswalo, tumelo, setšo, leleme le matswalo a motho; (b) tshedimošo ya go amana le thuto goba histori ya maphele, ditshelete, bosenyi le ya mošomo ya motho; (c) nomoro yeo e mo hhalosago, leswao, aterese ya emeile, aterese ya ka gae, nomoro ya mogala, tshedimošo ya lefelo, sehlaloši sa inthaneteng goba tiro ye nngwe ya motho; (d) tshedimošo ka ponagalo ya mmele ya motho; (e) dikakanyo, dikgopololo goba dikgetho tša motho; (f) dipoledišano tše di rometšwego ke motho tše di lebanego thwii goba di sa lebanago thwii tša sephiri goba khupamarama goba dipoledišano tše dingwe tše di ka utollago tshedimošo ya poledišano ya mathomo; (g) dikgopololo goba dikakanyo tša motho yo mongwe ka motho yoo; le (h) leina la motho ge e ba le tšwelela le tshedimošo ye nngwe ya motho ye e amanago le motho yoo goba ge e ba kutullo ya leina ka boyona e ka utolla se tshedimošo ka motho

5. Kgethollo le Mantšu a Lehloyo

Boraditaba ba tla dira se latelago:

5.1. go efoga ditšhupetšo tša go kgetholla goba go senya motho leina go ya ka morafe wa gagwe, boitlhaloso bja bong, bong, boimana, maemo a lenyalo, setšo goba setlogo, mmala, boitlhaloso bja motho ka tša bong, mengwaga, bogolofadi, bodumedi, letswalo, tumelo, setšo, leleme le matswalo goba maemo a mangwe, le go se bolele ka maemo a bjalo ka tsela ya go

ahlola motho goba go mmolela gampe – gomme ba tla diriša dilo tše di hhalositšwego ka mo godimo ge fela go tloga go hlokagala, le ge eba go kgahlegelong ya setšhaba; le

5.2 go lekalekanya ditokelo tša bona le mošomo wa go bega le go swayaswaya go ditaba ka moka tše di lego kgahlegelong ya setšhaba kgahlanong le boitlamo bja go phatlalatša ditaba tše hlohlleletšago ntwa, dikgaruru goba mantšu a lehloyo – seo ke, go thekga lehloyo la semorafe, mohlobo, bong goba bodumedi, e lego seo se dirago gore batho ba kweše ba bangwe bohloko.

6. Thekgo

Boraditaba ba ka lwela dikgopololo tša bona ka dihlogotaba tše go ngangišanwago ka tšona, gomme seo ba se dira e le gore ba kgona go fapantšha magareng ga nnete le kakanyo, gomme ba se fotoše ditaba goba go uta tše dingwe goba go kgopamiša tshedimošo ya maleba.

7. Tshwayatshwayo ye e Šireleeditšwego

7.1 Boraditaba ba tla ba le tokelo ya go fa ditshwayatshwayo ka, goba go sola ditiro goba ditiragalo dife goba dife tše di lego kgahlegelong ya setšhaba; le gore

7.2 Tshwayatshwayo goba tsholo e a šireletšwa le ge e ka ba e feteletše, e hloka toka, e se na tekatekano, e feteleeditšwe le go ba le kgethollo, ge feela e se kotsi, e le kgahlegelong ya setšhaba, e lebeletše mahlakore ka moka ka go se kgetholle, a dintlha tše ahlaahlilwego tše e lego nnete goba di le kgauswi le nnete, gomme e beakantšwe ka tsela yeo e tšwelelago gabotse gore ke tshwayatshwayo.

8. Bana

Go ya le ka pono ya Karolo 28.2 ya Molao wa Ditokelo,* boraditaba ba tla dire se latelago:

8.1 ba tla ba šedi kudu le go bontšha go naganelo ge ba bega ka bana**. Ge e ba go na le kgonagalo ya gore pego e itšego e ka bea ngwana kotsing ka tsela e itšego, ngwana yoo a ka se botšišwe dipotšišo, a ka se tšewe dinepe goba go hhaloswa ntle le tumelelo ya mohlokomedu wa semolao goba motho yo mogolo yo a rwelego maikarabelo ka ngwana yoo (go lebeletšwe gore ngwana o gotše go fihla kae); le gore go na le seo se bontšhago gore taba yeo e kgahlegelong ya setšhaba;

8.2 ba ka se phatlalatše diswantšho tša maponapona a bana***; le

8.3 go se hhalose bana bao ba kilego ba ba batšwasehlabelo ba tlaišo goba go swarwa gampe, goba bao ba latofaditšwego ka bosenyi goba ba ahloletšwego molato wa bosenyi, ntle le tumelelo ya bahlokemedu ba bona ba semolao (goba motho yo mongwe yo mogolo yo a rwelego maikarabelo ka bona) le ya ngwana yoo (go lebeletšwe gore ngwana o godile go fihla kae), go na le seo se bontšhago gore seo se kgahlegelong ya setšhaba le kgahlegelong ya ngwana.

* Karolo 28.2 ya Molao wa Ditokelo ka go Molaotheo wa Afrika Borwa e re: "Dikgahlego tša ngwana di swanela go ba tšona di šetšwago go feta se sengwe le se sengwe mererong ye mengwe le e mengwe ye e amago ngwana yoo."

** "Ngwana" ke motho yo a lego ka tlase ga mengwaga ye 18.

*** Diswantšho tša Maponapona a Bana di hliloswa ka go Molao wa Difilimi le Diphatlalatšo e lego Film and Publications Act go ba: "Seswantšho sefe goba sefe goba tlhaloso efe goba efe ya motho, e ka ba ya nnete goba ya boitlhamelo, go sa šetšwe gore e hlamilwe bjang, gore ke mang yo a tšwelelago goba go bolelwago ka yena, yo a lego ka tlase ga mengwaga ye 18; go bontšha phaa motho yoo a tšwelelago a dira goba a tšeа karolo go dilo tša thobalano; a tšweletša ditho tša gagwe tša bong; a kgatha tema goba a thusa motho yo mongwe go kgatha tema go dilo tša thobalano tšeо, ge di lebeletswe go ya le ka seemotikologo, moreromogolo wa tšona e lego go dira gore babogedi ba tšona ba tsogelwe goba go bontšha goba go hlalosa mmele goba ditho tša mmele wa motho ka tsela goba mokgwa woo, go ya ka seemotikologo, o tla dirago gore motho a šomišwe gampe ka tša thobalano."

9. Dikgaruru, Dilo tše Tšošago

Boraditaba ba tla dira se latelago:

9.1 ba tla ba le tlhokomelo le maikarabelo ge ba bega tiragalo e sehlogo, dikgaruru le tlaišego;

9.2 ba ka se dumelele, ba ka se tšweletše pele goba go kgabiša dikgaruru goba maitshwaro ao a sego molaong; le go

9.3 ba tla efoga dipego tšeо di bontšago bosenyi bja dikgaruru goba dikgaruru tše dingwe goba thobalano ya go fetelela, ka ntle le ge seo se le kgahlegelong ya setšhaba – moo e lego gore ge go le bjalo ba swanetšego go lemoša e sa le ka pela gore pego e bjalo e na le dilo tše tšošago ebile ga ya swanela go babogedi ba itšego ba bjalo ka bana.

10. Dihlogo tše Ditaba, Ditolhaloso tše Diswantšho, Diphoustara, Diswantšho le Tshedimošo ya Bitio / ya Mantšu a go theeletšwa

10.1 Dihlogo tše ditaba, ditlhaloso tše diswantšho le diphoustara ga se tše swanela go fora setšhaba gomme di swanetše go fa ponagatšo e swanetšego ka pego goba seswantšho seo se hliloswago; le

10.2 Diswantšho le tshedimošo ya bitio / ya mantšu a go theeletšwa ga se tše swanela go fora goba go aroša goba go kgopamišwa gore di be bjalo.

11. Methopo ya Sephiri le ya Tlhokaina

Boraditaba ba tla dira se latelaago:

11.1 ba tla šireletša methopo ya sephiri ye e fanago ka tshedimošo – tšhireletšo ya methopo ya ditaba ke kokwane setšhabeng seo se nago le tokologo le temokrasi;

11.2 ba tla efoga go diriša methopo ya botlhokaina ka ntle le ge go se na tsela ye nngwe ya go šogana le pego, gomme ba tla hlokomela gore tshedimošo e bjalo ba a e kgonthišetša; le go

11.3 se phatlalatše tshedimošo ye utollago khupamarama, ka ntle le ge seo se le kgahlegelong ya setšhaba.

12. Tefo ya go Hwetša Tshedimošo

Boraditaba ba tla efoga mokgwa wa go kgoboketša ditaba wa botsotsi moo methopo ya ditaba e lefelwago gore e utolle tshedimošo, kudu ge methopo yeo e le disenyi – ka ntle le ge tshedimošo ye e amegago e swanetše go phatlalatšwa go ya le ka dikgahlegelo tša setšhaba gomme tefo e swanetše go lefelwa gore seo se dirwe.

Kgaolo 2: TSHEDIMOŠO LE MEDIRO TŠEO DI HLAMILWEGO KE MODIRIŠ*

13. Dikokwane

Boraditaba:

13.1 ga ba gapeletšege go lekanetša tshedimošo ka moka yeo e hlamilwego ke badiriši e lego user-generated content (UGC) pele ga nako;

13.2 ba tla ba le Pholisi ya UGC, yeo e sepedišanago le Molaotheo wa Repabliky Afrika Borwa woo o laolago tekanetšo le/goba go tlošwa ga UGC goba diprofaele tša badiriši tše di phoustilwego;

13.3 ba ka tloša UGC efe goba efe, goba profaele ya modiriši efe goba efe go ya le ka pholisi ya bona;

13.4 ba swanetše go dira gore pholisi ya bona e be gona gomme ba bontšhe gabotse:

13.4.1 tshepedišo ya tumelelo, ge e ba e le gona, ye bao ba tlago go ba badiriši ba swanetšego go e latela, gotee le mabaka afe goba afe, dipeelano dife goba dife le dikarolwana dife goba dife tša molao tše di šireleditšwego nakong ya tshepedišo e bjalo ya boingwadišo;

13.4.2 tshedimošo ye e ileditšwego; le

13.4.3 mokgwa woo ka wona setšhaba se ka ba tsebišago ka tshedimošo ye e ileditšwego;

13.5 moo go nyakegago, ba swanetše go bea temošo diplatformong go thibela go phoustiwa ga tshedimošo ye e ileditšwego;

13.6 ba swanetše go tsebiša setšhaba gore UGC e phoustilwe thwii ke badiriši, gomme ga e emele dikakanyo tša bona;

13.7 ba tla hlohleletša badiriši go bega tshedimošo yeo e ka tshelago dinepo tša pholisi ya bona; le gore

13.8 ba tla bea leihlo diforamo tša inthanete tše di lebantšhitšego go bana.

14. Tshedimošo ye e lleditšwego

Dikagare di na le tshedimošo ye e lleditšwego ge e ba di sa dumelwa ka Pholising ya UGC ya maloko, le ka go ya ka Karolo 5.2 ya Khouto ye ya maitshwaro (yeo e šupago Karolo 16 ya Molao wa Ditokelo, gomme e phagame le go feta dilo ka moka tše di fapanego tše di lego ka Pholising ya UCG.

15. Go Itwela

15.1 Ke go itwela ge boraditaba ba bontšha gore ga se ba ngwala goba go fetoša tshedimošo yeo batho ba ipelaetšago ka yona;

15.2 Le ge go le bjalo, moo moipelaetši a rometšego temošo ye e ngwadilwego go boraditaba ba itšego, a hhalosa tshedimošo ye e amegago, a hhalosa gabotse gore e phoustilwe kae, a hhalosa ka moo go hlakilego lebaka leo ka lona e lleditšwego (lebelela Karolwana 14); boraditaba gona ba swanetše:

15.2.1 go tloša UGC yeo ka pela ka moo go kgonegago gomme ba tsebiše moipelaetši ka mo go swanetšego; goba

15.2.2 ba ka tšeа sephetho sa go se tloše UGC yeo gomme ba tsebiše moipelaetši ka mo go swanetšego. Go maemo a bobedi, moipelaetši a ka ipelaetša go Press Ombud, yo a tla swarago taba yeo bjalo ka ge eka UGC e phoustilwe ke leloko ka bolona.

* *Karolo ye e šoma moo pelaelo e tliswago kgahlanong le leloko go ya le ka ditshwayatshwayo le tshedimošo tšeо di phoustilwego ke badiriši diplatformong ka moka tšeо e di laolago le go tšeо e phatlalatšago tshedimošo go tšona.*

MAFELELO

DISCLAIMER:

This is a Sepedi translation of the English version adopted by the Press Council. If there are any discrepancies, the English version will have preference.